



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Travaux publics et Services gouvernementaux  
Canada  
Voir dans le document/  
See herein  
NA  
Québec  
NA

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada  
Place Bonaventure, portail Sud-Oue  
800, rue de La Gauchetière Ouest  
7<sup>e</sup> étage, suite 7300  
Montréal  
Québec  
H5A 1L6

<b>Title - Sujet</b> Appareils d'éclairage	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 21C31-212974/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 003
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 21C31-212974	<b>Date</b> 2021-06-07
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-SMTA-130-16166	
<b>File No. - N° de dossier</b> MTA-1-44013 (130)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Daylight Saving Time EDT <b>on - le 2021-06-21</b> Heure Avancée de l'Est HAE	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Caty, Mélanie	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> mta130
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (438) 340-1557 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**TITRE : APPAREILS D'ÉCLAIRAGE**

Cette modification 003 est pour corriger le numéro de produit suggéré de l'item numéro 10 et pour effectuer une prolongation de la date de clôture.

Cette demande de proposition par la présente modifiée comme suit :

**1. Sous l'Annexe « A » – BESOIN :**

**Supprimer :** Entièrement

**Remplacer par :**

**ANNEXE « A »**

**BESOIN  
APPAREILS D'ÉCLAIRAGE**

**CONTEXTE :**

Dans le cadre d'un projet d'aménagement du bâtiment M-2 de l'établissement La Macaza, CORCAN doit acquérir un lot d'appareil d'éclairage pour en faire l'installation.

**OBJECTIF :**

Le fournisseur doit fournir et livrer un lot d'appareil d'éclairage tel que décrit ci-dessous.

No. item	Description
1	Appareil d'éclairage au DEL pour plafond suspendu 2' x 2' à écran plat et éclairage périphérique, 4000/3300/2800 lumens commutables, 3500K tel que CFP22-40/33/2835 <b>ou équivalent</b>
2	Appareil d'éclairage au DEL pour plafond suspendu 2' x 4' à écran plat et éclairage périphérique, 5500/4100/3400 lumens commutables, 3500K tel que CFP24-55/41/3435 <b>ou équivalent</b>
3	Appareil d'éclairage au DEL à montage en surface ou suspendu 2' 3500K à lumen moyen non commutables 120V-277V tel que LCL2-35ML-EU <b>ou équivalent</b>
4	Appareil d'éclairage au DEL à montage en surface ou suspendu 4' 3500K à faible puissance non commutables 120V-277V tel que LCL4-35LW-EU <b>ou équivalent</b>
5	Appareil d'éclairage au DEL à montage en surface ou suspendu 8' 3500K à faible puissance non commutables 120V-277V tel que LCL8-35LW-EU <b>ou équivalent</b>
6	Appareil d'éclairage au DEL type encastré à lumen commutable 120V-277V, semi diffuse clair Alzak 1500 module lumen 3000 Kelvin à lentille diffuse tel que LF4SL 4LFSL15L30KDL <b>ou équivalent</b>
7	Appareil d'éclairage au DEL type encastré à lumen commutable 120V-277V, semi diffuse clair Alzak 1100 module lumen 3000 Kelvin à lentille diffuse tel que LF4SL 4LFSL11L30KDL <b>ou équivalent</b>
8	Appareil d'éclairage au DEL suspendu à angle faible 4' à diffusion douce 3500K 500 lumen/pi tel que 11L-P-ID-LPA-04-SOF-C1-35K-I050-D050-1C-UNVFA1 <b>ou équivalent</b>
9	Appareil d'éclairage à DEL à montage surface ou suspendu de 8'. Selon la classification du Code canadien de l'électricité (CCE), l'appareil doit être certifié pour un usage dans les emplacements dangereux : class 1 division 2 groupes A, B, C, D

N° de l'invitation - Sollicitation No.  
21C31-212974/A  
N° de réf. du client - Client Ref. No.  
21C31-21-2974

N° de la modif - Amd. No.  
003  
File No. - N° du dossier  
MTA-1-44013

Id de l'acheteur - Buyer ID  
MTA130  
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

	tel que Larsen HALP-96-2L-LED CLASS1 DIV2 ou équivalent
10	Appareil d'éclairage extérieur à DEL 24 lumières 4000K 750mA de type 2 voltage 120V/277V bronze à allumage automatique tel que LNC3-24L-4K-075-2-U-DBT" plus l'option "SW7PR" ou équivalent

## **PRODUITS ET SERVICES LIVRABLES :**

### **Pour les produits qui ne sont pas des produits équivalents :**

Après l'octroi du contrat, le fournisseur doit soumettre les dessins d'atelier (fiches techniques) dans les cinq (5) jours ouvrables. Ceux-ci doivent indiquer clairement chaque type d'appareil d'éclairage, les matériaux utilisés, l'optique (technologie d'éclairage) les détails d'installation, les détails électriques et la certification.

### **LIVRAISON**

Établissement La Macaza  
321, chemin de l'Aéroport  
La Macaza, Québec, J0T 1R0

## **2. Sous l'Annexe « B » – Base de paiement :**

**Supprimer :** Entièrement

**Remplacer par :**

### **ANNEXE « B »**

#### **BASE DE PAIEMENT**

Vous avez la possibilité de soumissionner avec le numéro de produit suggéré (colonne A) ou un produit équivalent (Colonne B). Si vous utilisez des produits équivalents, inscrire le numéro du produit équivalent dans la colonne B pour chaque produit.

Un prix doit être inscrit pour chaque item de la base de paiement. À défaut de ce faire, la soumission sera jugée non-recevable.

item	Description	A # de produit suggéré	B # de produit équivalent	C Quantité	D Prix fixe unitaire*	E Prix fixe total* ( C x D )
1	Appareil d'éclairage au DEL pour plafond suspendu 2' x 2' à écran plat et éclairage périphérique, 4000/3300/2800 lumens commutables, 3500K	CFP22-40/33/2835	_____	6	_____ \$	_____ \$
2	Appareil d'éclairage au DEL pour plafond suspendu 2' x 4' à écran plat et éclairage périphérique, 5500/4100/3400 lumens commutables, 3500K	CFP24-55/41/3435	_____	43	_____ \$	_____ \$
3	Appareil d'éclairage au DEL à montage en surface ou suspendu 2' 3500K à lumen moyen non commutables	LCL2-35ML-EU	_____	1	_____ \$	_____ \$

N° de l'invitation - Solicitation No.  
21C31-212974/A  
N° de réf. du client - Client Ref. No.  
21C31-21-2974

N° de la modif - Amd. No.  
003  
File No. - N° du dossier  
MTA-1-44013

Id de l'acheteur - Buyer ID  
MTA130  
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

	120V-277V					
4	Appareil d'éclairage au DEL à montage en surface ou suspendu 4' 3500K à faible puissance non commutables 120V-277V	LCL4-35LW-EU	_____	9	_____ \$	_____ \$
5	Appareil d'éclairage au DEL à montage en surface ou suspendu 8' 3500K à faible puissance non commutables 120V-277V	LCL8-35LW-EU	_____	20	_____ \$	_____ \$
6	Appareil d'éclairage au DEL type encastré à lumen commutable 120V-277V, semi diffuse clair Alzak 1500 module lumen 3000 Kelvin à lentille diffuse	LF4SL 4LFSL15L30KDL	_____	41	_____ \$	_____ \$
7	Appareil d'éclairage au DEL type encastré à lumen commutable 120V-277V, semi diffuse clair Alzak 1100 module lumen 3000 Kelvin à lentille diffuse	LF4SL 4LFSL11L30KDL	_____	18	_____ \$	_____ \$
8	Appareil d'éclairage au DEL suspendu à angle faible 4' à diffusion douce 3500K 500 lumen/pi	11L-P-ID-LPA-04-SOF-C1-35K-I050-D050-1C-UNVFA1	_____	2	_____ \$	_____ \$
9	Appareil d'éclairage à DEL à montage surface ou suspendu de 8'. Selon la classification du Code canadien de l'électricité (CCE), l'appareil doit être certifié pour un usage dans les emplacements dangereux : class 1 division 2 groupes A, B, C, D	Larsen HALP-96-2L-LED CLASS1 DIV2	_____	1	_____ \$	_____ \$
10	Appareil d'éclairage extérieur à DEL 24 lumières 4000K 750mA de type 2 voltage 120V/277V bronze à allumage automatique	LNC3-24L-4K-075-2-U-DBT" plus l'option "SW7PR"	_____	5	_____ \$	_____ \$
11	Frais de livraison				_____ \$	_____ \$

\*Les frais de douane sont inclus et les taxes applicables en sus.

Total

\_\_\_\_\_ \$

Si la devise est différente du CAD \$, SVP indiquer: \_\_\_\_\_

N° de l'invitation - Solicitation No.  
21C31-212974/A  
N° de réf. du client - Client Ref. No.  
21C31-21-2974

N° de la modif - Amd. No.  
003  
File No. - N° du dossier  
MTA-1-44013

Id de l'acheteur - Buyer ID  
MTA130  
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

---

### **3. Prolongation de la date de clôture: du 14 juin 2021 (14h) au 21 juin 2021 (14h)**

Si vous nous avez déjà fait parvenir votre soumission, mais que vous désirez la reconsidérer, nous vous prions de bien vouloir faire parvenir votre soumission révisée, avant la nouvelle date limite. Le numéro de la soumission et la nouvelle date de clôture doivent figurer sur la page 1 de l'appel d'offre.

**Toutes les autres clauses et conditions demeurent inchangées.**